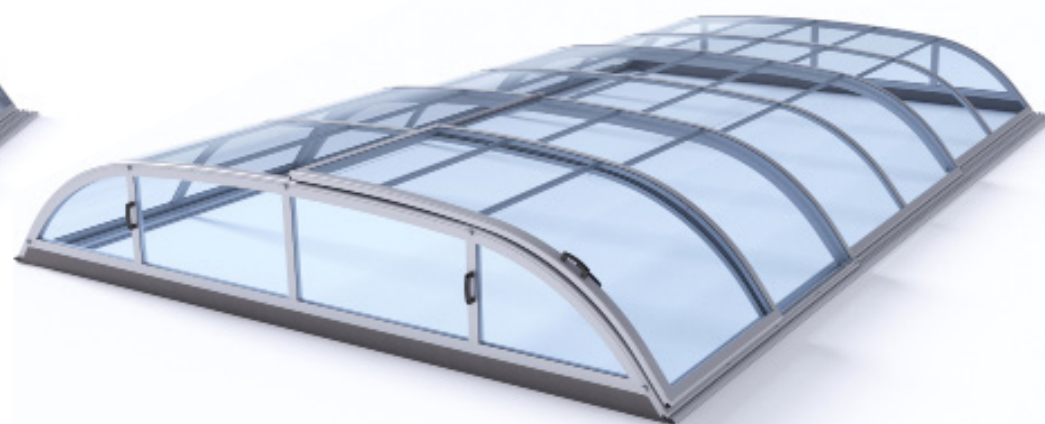
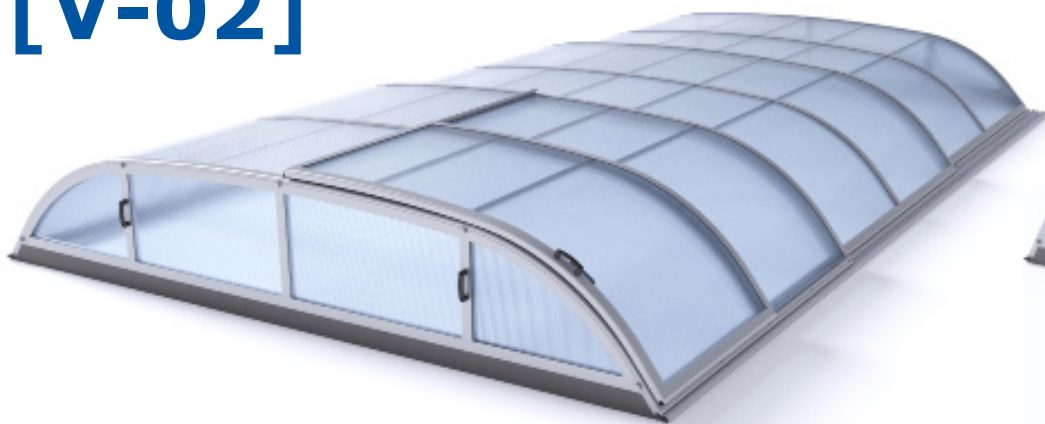


# DALLAS A [PKB 8mm]

# DALLAS A CLEAR [PK 4mm]

# DALLAS MIX [V-02]



# NOBOX

VERZE: 31.3.2021 / REVIZE: 26.8.2022



**BG**  
 Тръгването на Сградите: нова конструкция  
 и съоръжения в АНЧД: № П 90-200  
 Забранява се използването на открити басейни, които не са оборудвани с защитни козирки или с покритие.

**DE**  
 Schwimmbeckenüberdachung: neue Konstruktion  
 und Ausrüstung in ANCH: № P 90-200  
 Das Verwenden von freigelegten Schwimmbecken ohne  
 ein Dach oder ein Schutznetz ist untersagt.

**ES**  
 Cubiertas de piscinas nuevas formas  
 Construcción de ANCH: № P 90-200  
 El uso de piscinas al aire libre sin cubiertas o sin redes  
 de seguridad no está permitido.

**FR**  
 Niveaux de piscines nouvelles formes  
 Construction de ANCH: № P 90-200  
 L'usage de piscines à ciel ouvert sans couverture ou sans  
 filet de sécurité n'est pas autorisé.

**HU**  
 Új típusú úszómedencék: új konstrukciók  
 ANCH: № P 90-200  
 A szabadon álló úszómedencék használata védőháló  
 nélkül tilos.

**CN**  
 新建游泳池: 新结构  
 新结构游泳池: 新结构  
 ANCH: № P 90-200  
 禁止使用没有安全防护网的露天游泳池。

**LT**  
 Naujos tipo laiptelių vonkios medienos  
 Statyba ANCH: № P 90-200  
 Draudžiama naudoti laiptelių vonkios be apsauginių tinklelių.

**PL**  
 Nowe typy konstrukcji basenów  
 Budowa ANCH: № P 90-200  
 Zakaz używania basenów odkrytych bez siatek  
 ochronnych.

**RU**  
 Новые типы конструкций бассейнов  
 Строительство ANCH: № P 90-200  
 Запрещено использование открытых бассейнов  
 без защитных сетей.

**SL**  
 Nove vrste konstrukcij bazenov  
 Vgradnja ANCH: № P 90-200  
 Prepoved uporabe bazenov brez zaščitnih  
 mrež.

**CZ**  
 Nové typy konstrukcí bazénů  
 Vybavení ANCH: № P 90-200  
 Zakazuje se používání odkrytých bazénů bez  
 ochranných sítí.

**DK**  
 Ny konstruktion af badebassener  
 Installation af ANCH: № P 90-200  
 Det er forbudt at bruge åbne badebassener uden  
 sikkerhedsnet.

**EE**  
 Uus tüüpi ujumiskoostmete  
 Paigaldamine ANCH: № P 90-200  
 Keelatud on kasutada avatud ujumiskoostmeid  
 kaitsesõrmeta.

**GB**  
 New swimming pool enclosure types  
 Installation of ANCH: № P 90-200  
 The use of open swimming pools without safety  
 nets is prohibited.

**HR**  
 Nove vrste bazena  
 Izgradnja ANCH: № P 90-200  
 Zabranjeno je korišćenje otvorenih bazena  
 bez mreže za zaštitu.

**IT**  
 Nuovi tipi di coperture per piscine  
 Installazione ANCH: № P 90-200  
 È vietato l'uso di piscine scoperte senza  
 reti di sicurezza.

**LV**  
 Jaunveiduma jumtveid konstrukcijas  
 Statīšana ANCH: № P 90-200  
 Aizliegta atklātu jumtveid konstrukciju  
 izmantošana bez drošības tīkliem.

**RO**  
 Noi tipuri de acoperiri pentru piscine  
 Instalare ANCH: № P 90-200  
 Este interzis să se folosească piscine  
 deschise fără rețele de protecție.

**SE**  
 Ny konstruktion av badbassener  
 Installation av ANCH: № P 90-200  
 Det är förbjudet att använda öppna badbassener  
 utan skyddsnät.

**SK**  
 Nové typy konstrukcií bazénov  
 Vybavenie ANCH: № P 90-200  
 Zakazuje sa používanie odkrytých bazénov  
 bez ochranných sítí.



 min 80 mm	Ø8 mm
 min 100 mm	Ø14 mm

- Ø4,2 mm
- Ø5,5 mm
- Ø6,5 mm
- Ø8,5 mm
- Ø14 mm

PH2

1SP11-01-032

DIN 7982
4,8 x 13
12x

1

1SZ12-03-021

12x

2

1SZ12-01-015

5x

4

1SP11-01-019

DIN 7976
6,3 x 38
5x

5

1SZ12-04-003

1x

8

1SP01-01-016

Ø8 x 80
48x

9

1CH02-01-011  
1SZ28-01-001

1x

18

1SZ18-01-097

4x

82

1SP07-01-014

Ø4x8
8x

83

1SZ12-03-001

KEY

2x

75



2Z01-01-SD003

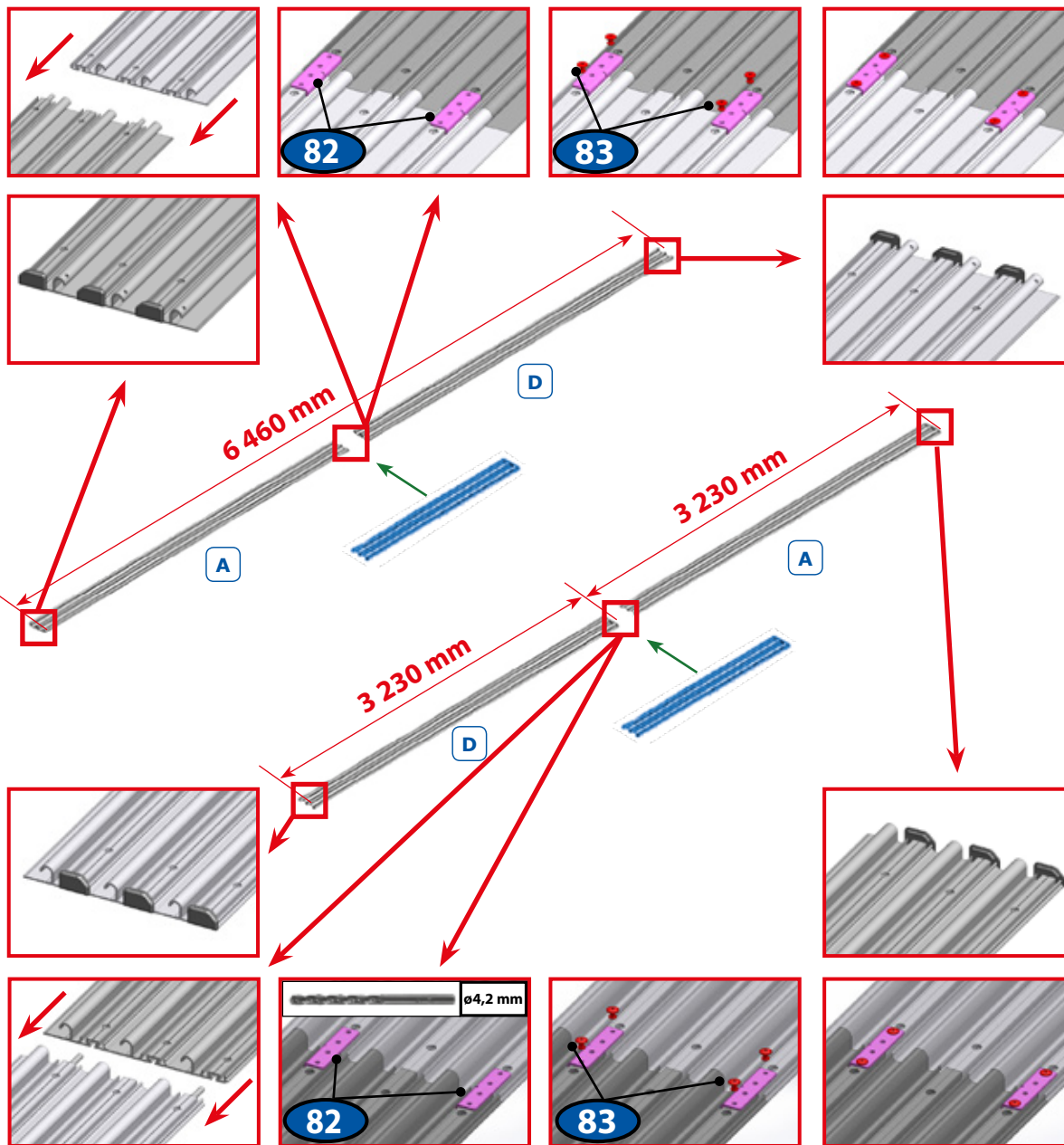
<b>A</b>
3230 mm
2x
<b>40</b>

2Z01-01-SD005

<b>D</b>
3230 mm
2x
<b>46</b>

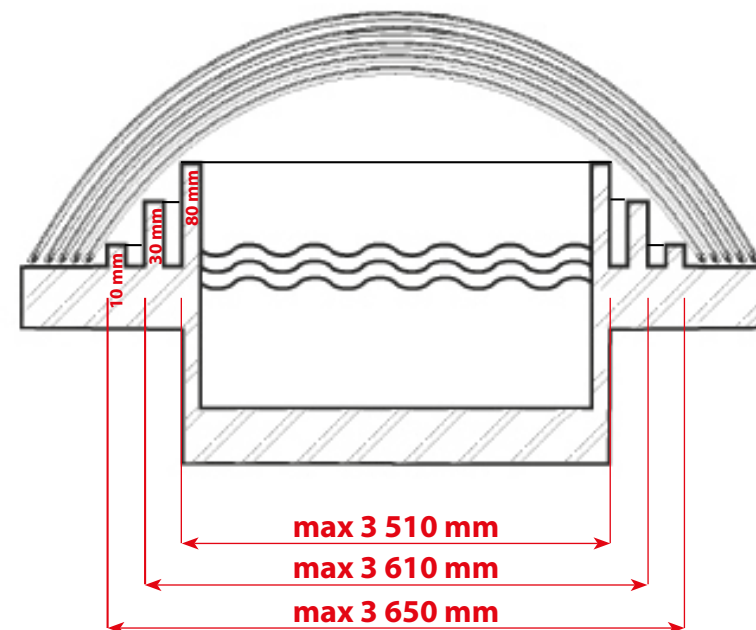
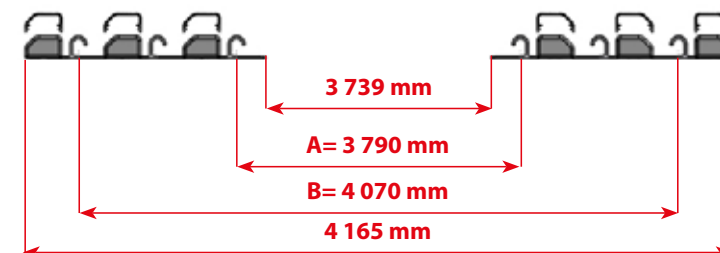
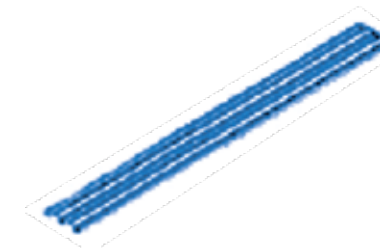
2Z01-01-SD002

3230 mm
12x
<b>48</b>

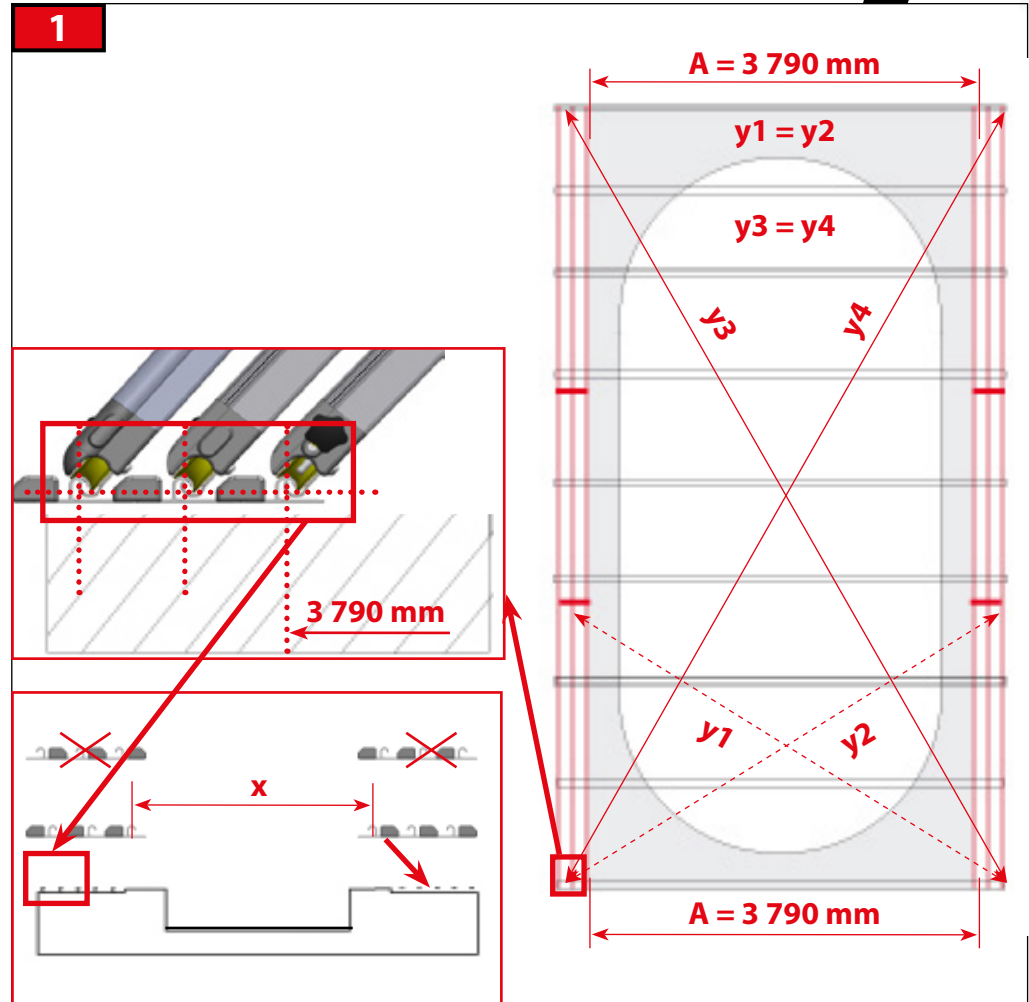
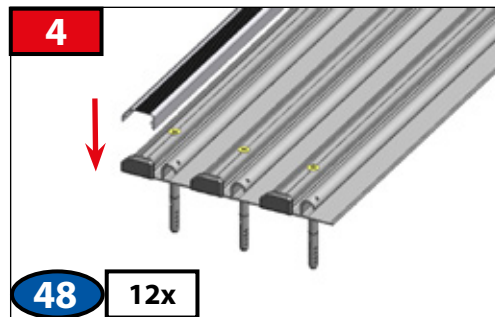
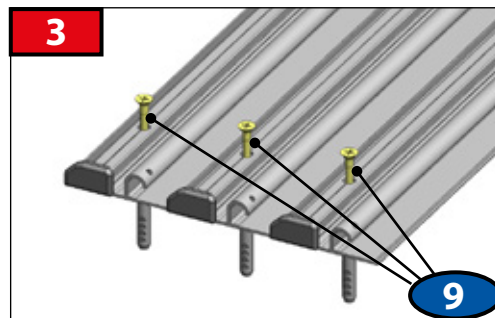
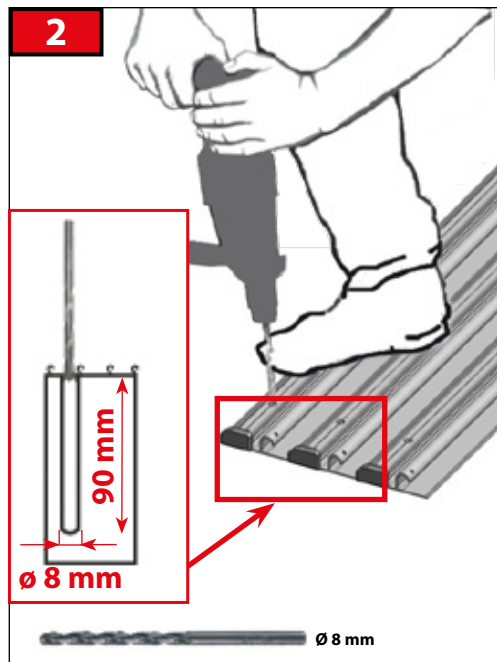
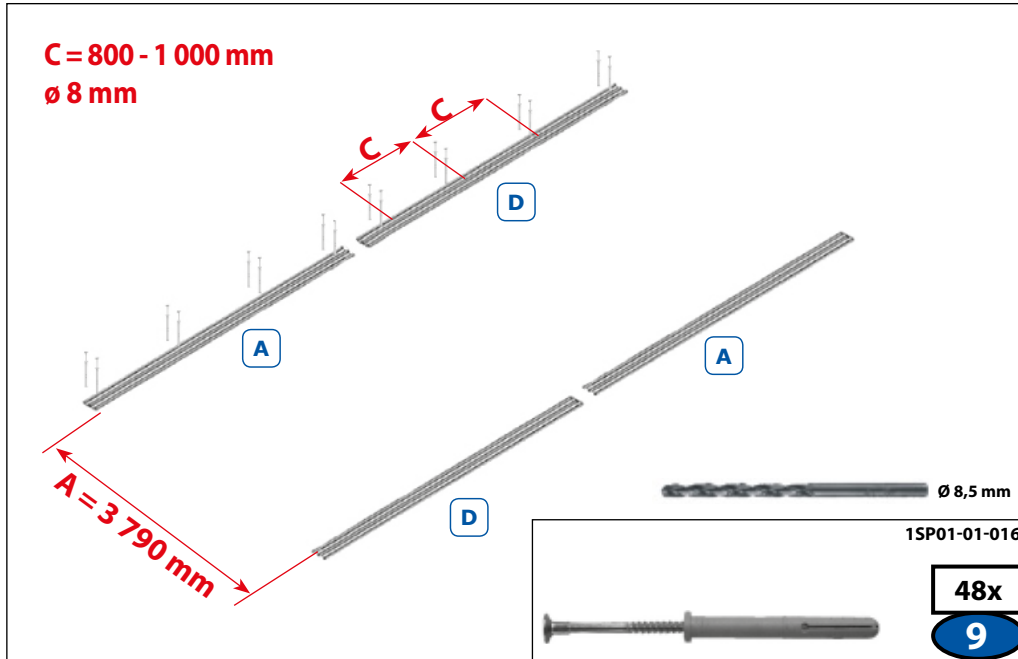


## OPTIONAL

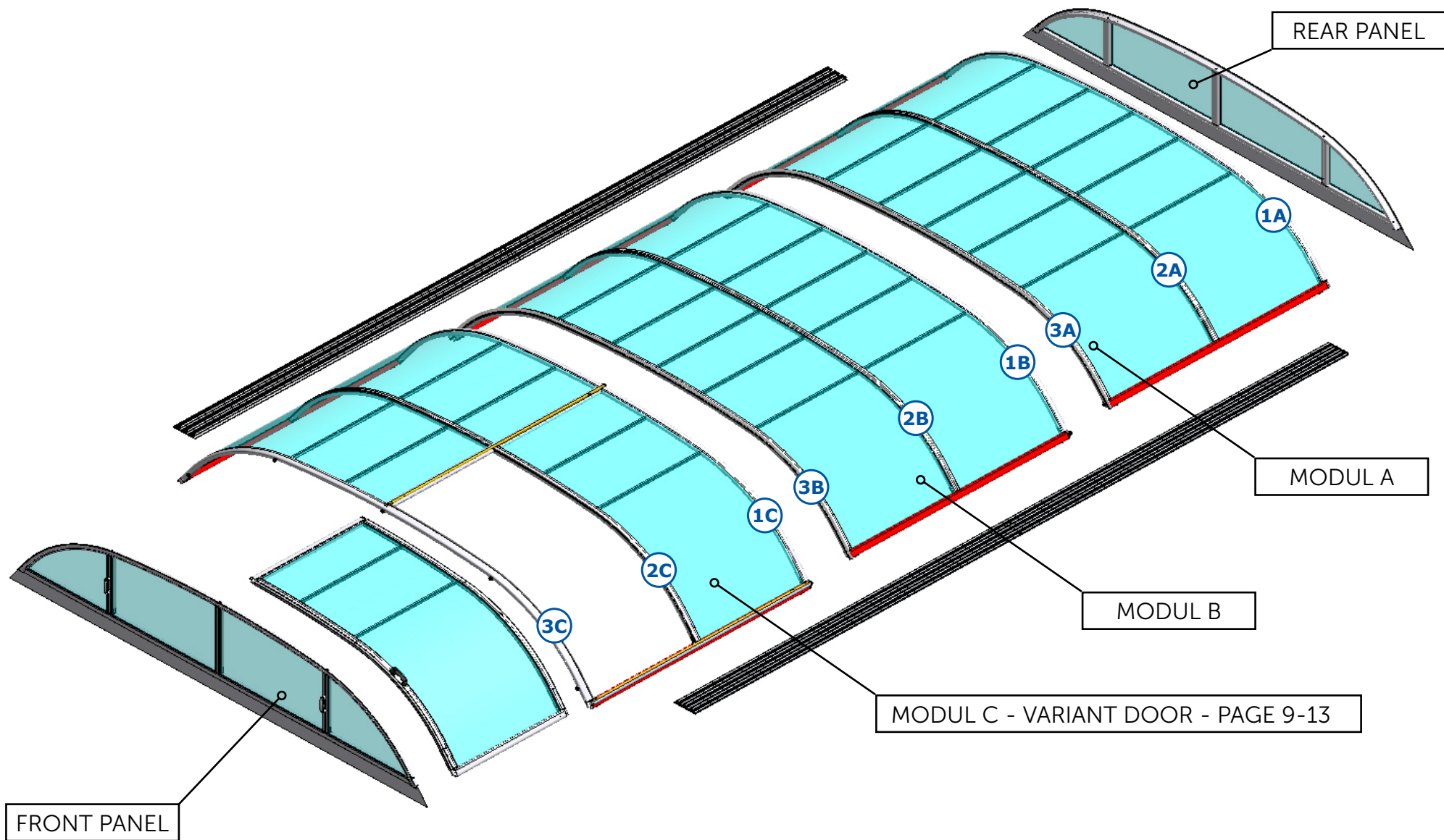
Prodloužení kolejí  
 Rail extension  
 Schienenverlängerung  
 Prolongement de rails  
 Ríales prolongados  
 Продолжение рельсов

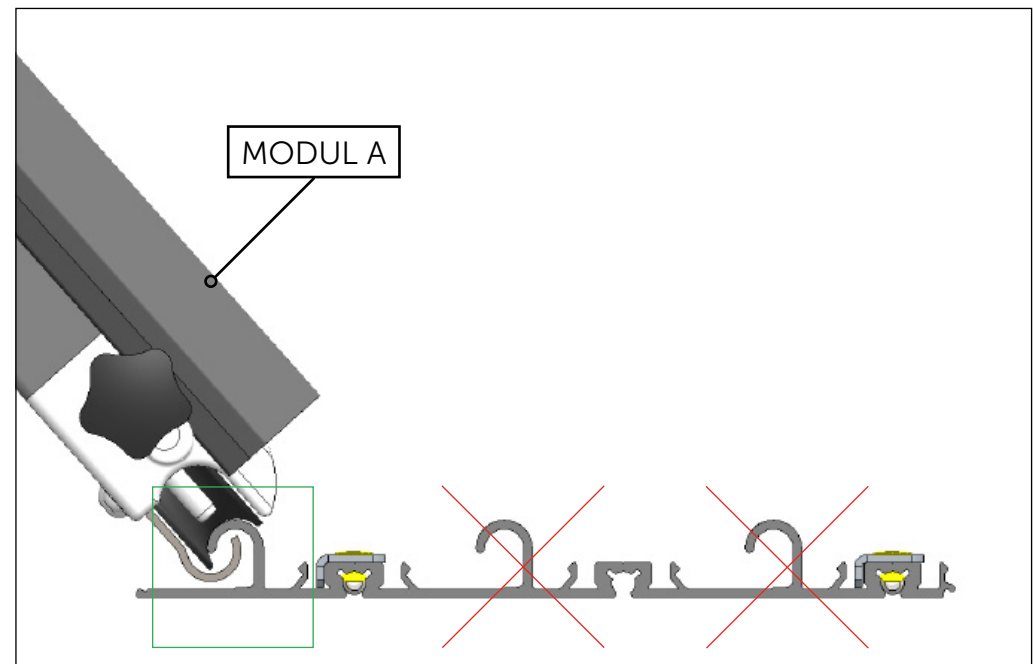
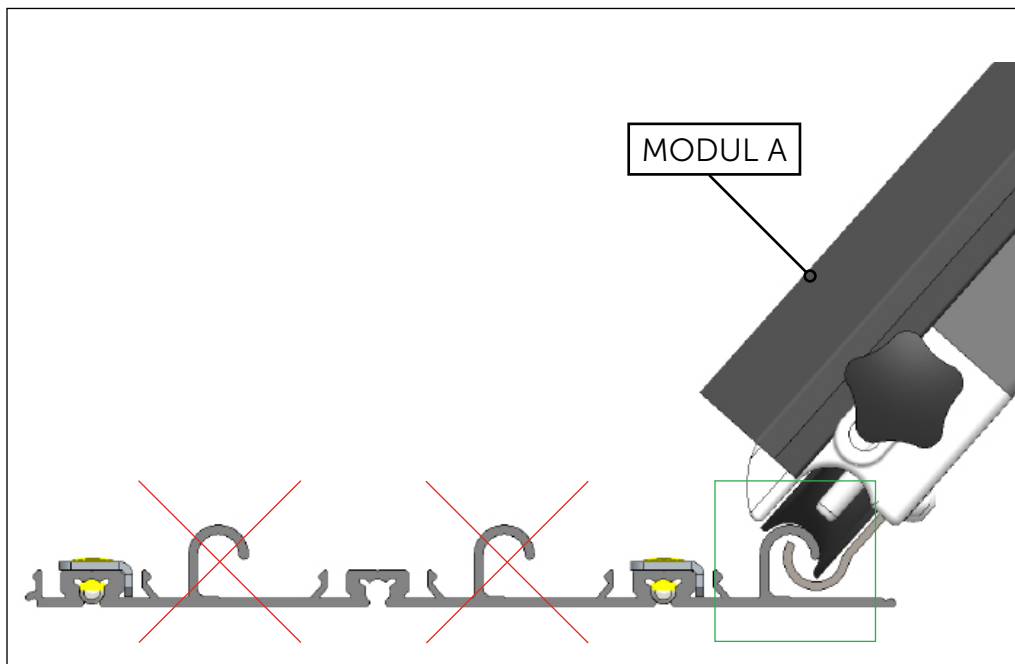
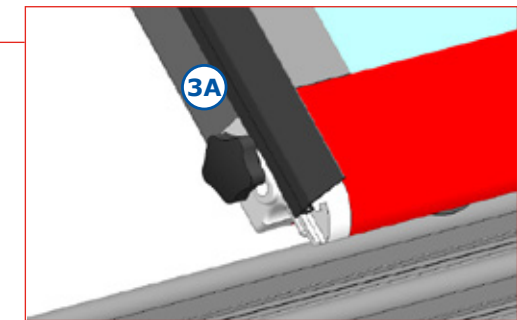
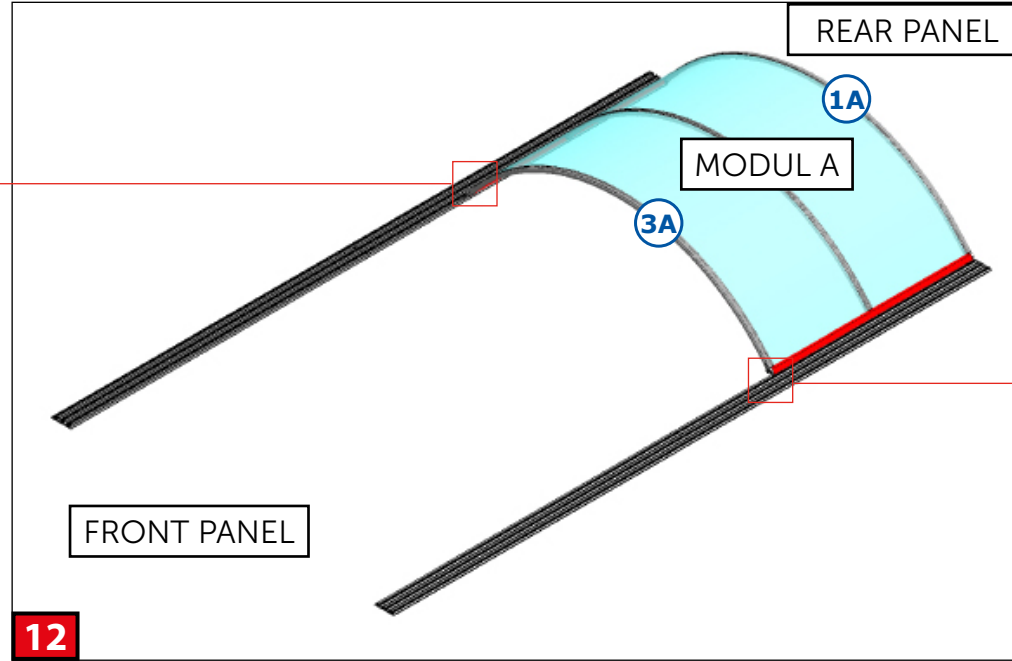
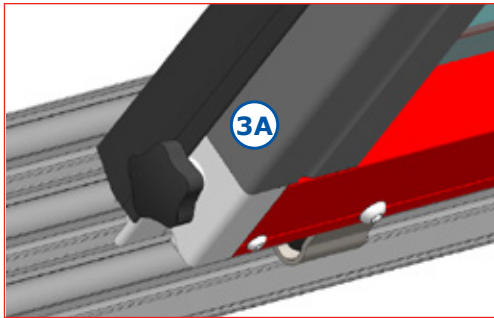


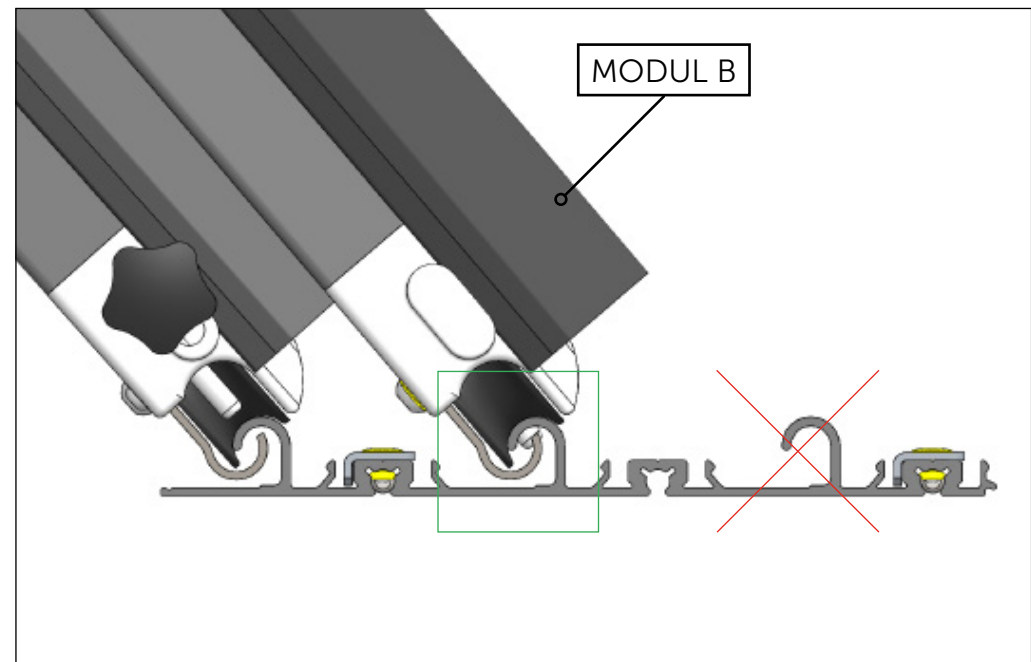
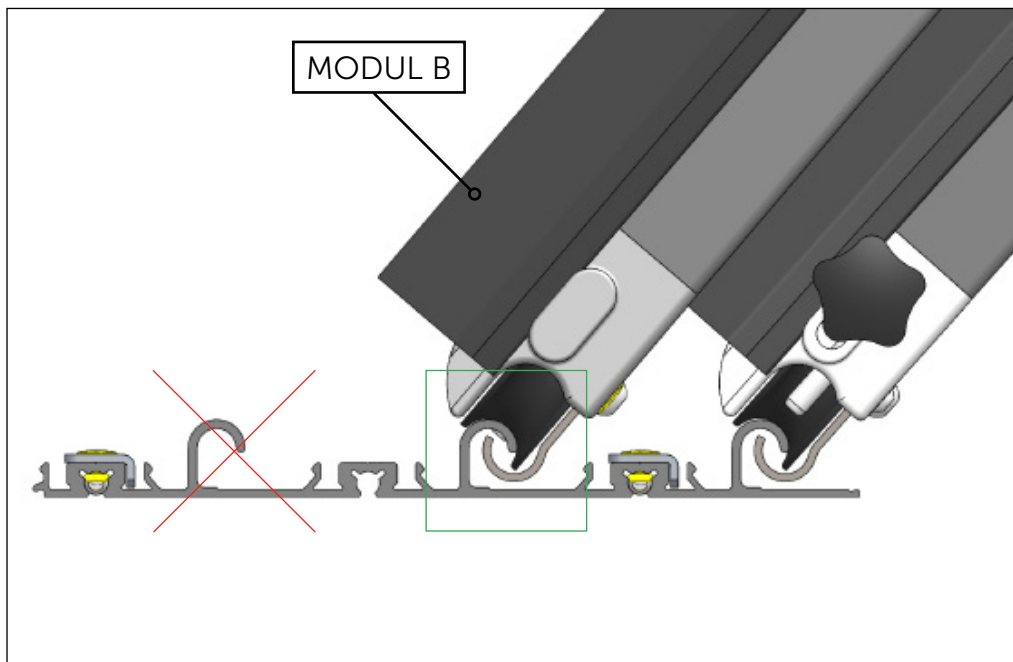
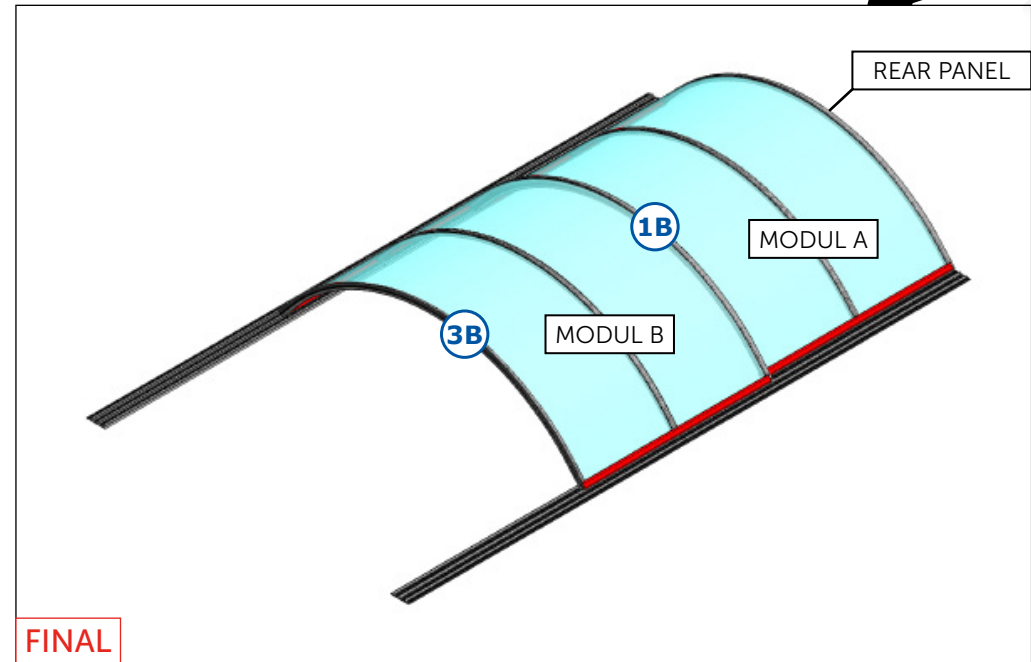
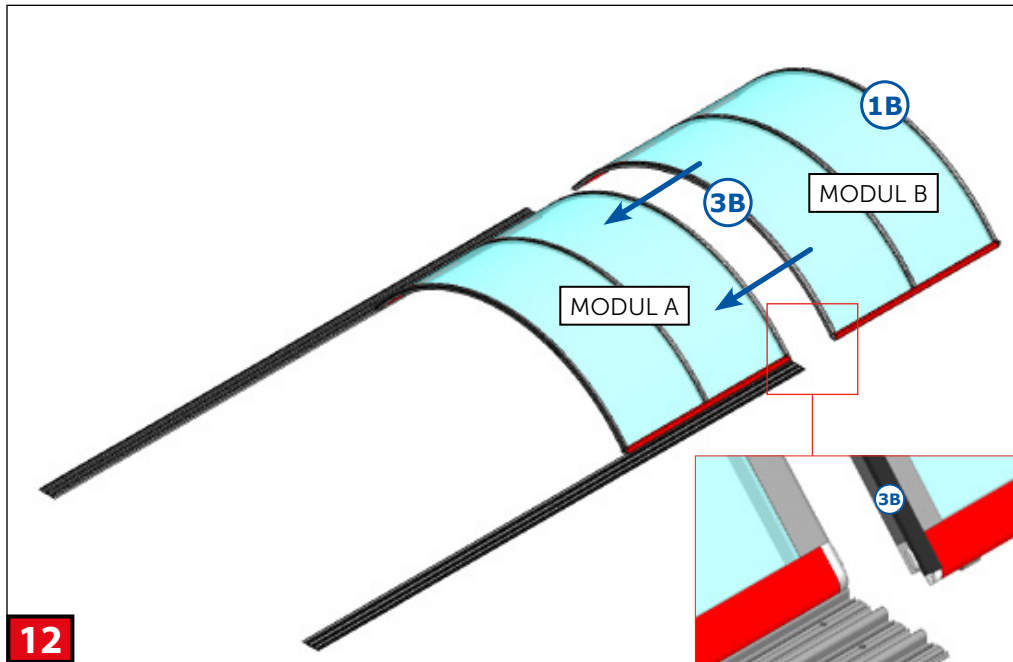
2x	41
2x	47



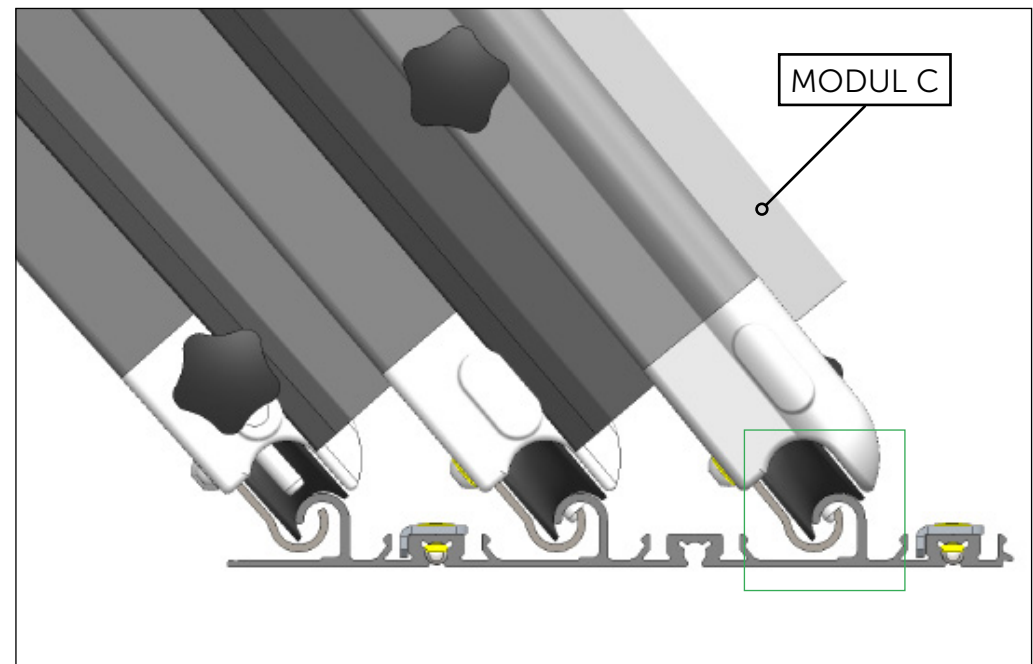
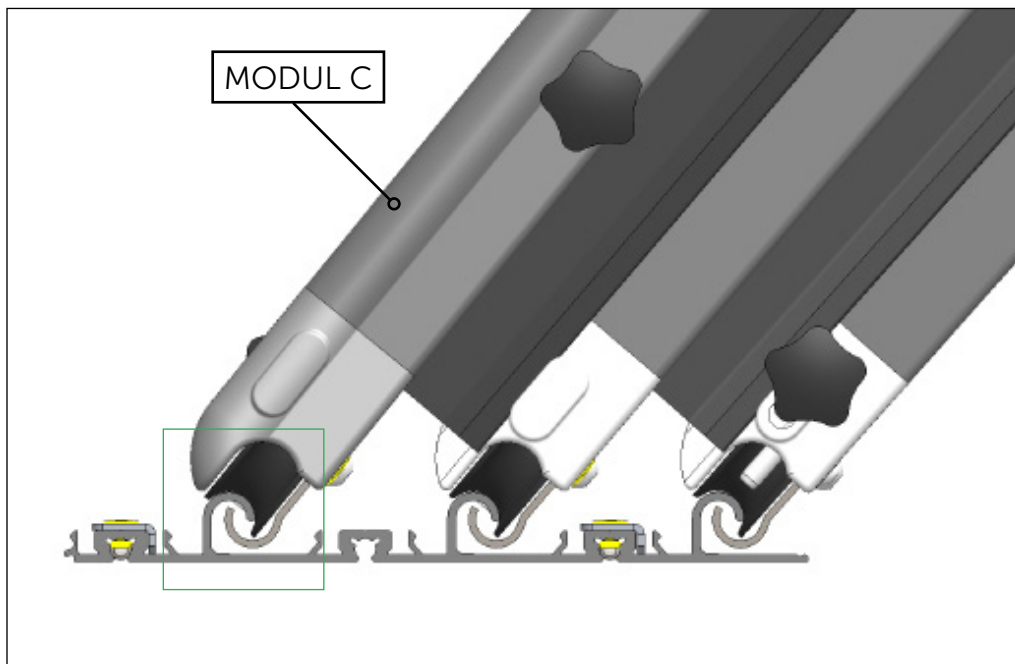
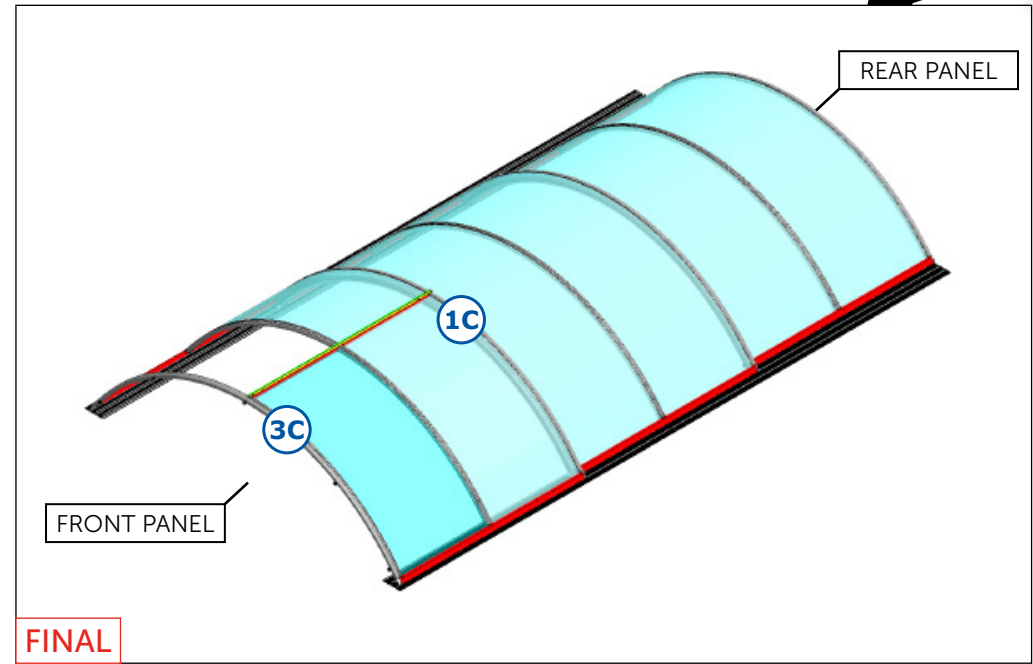
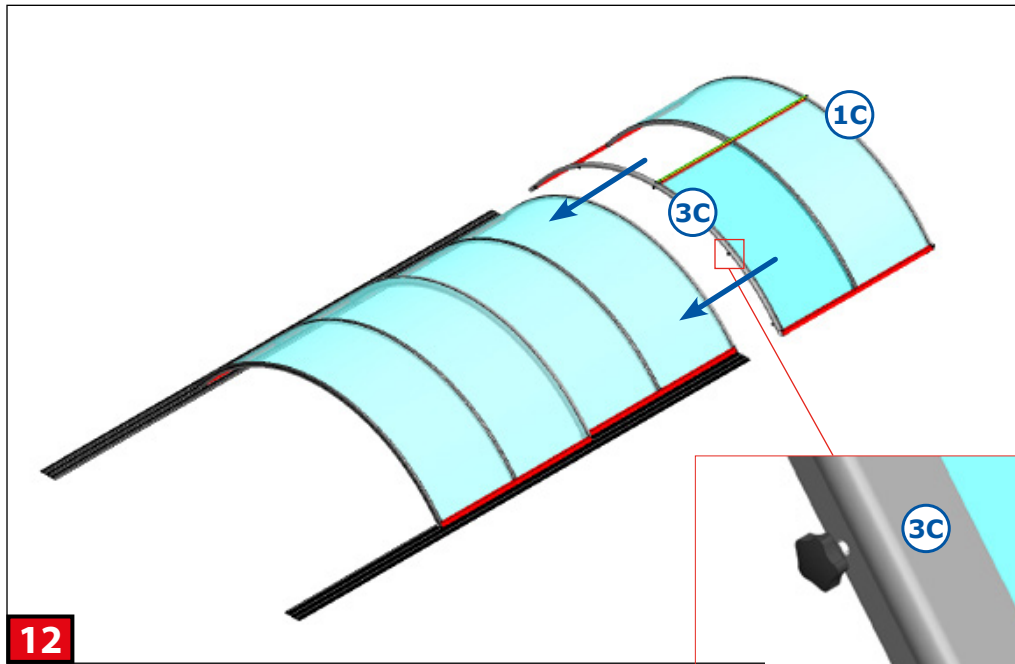


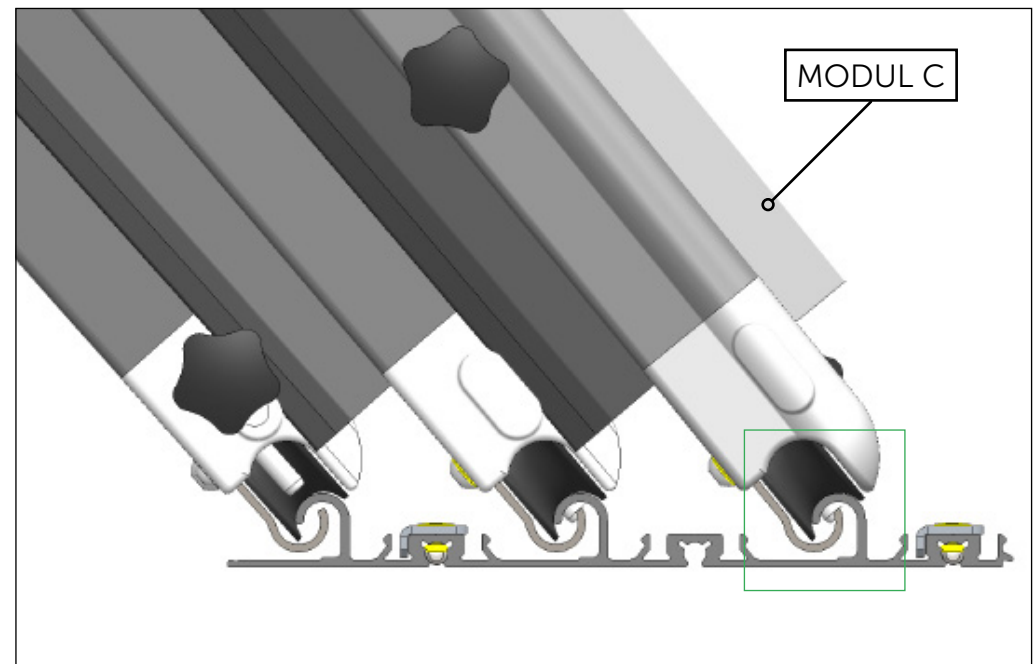
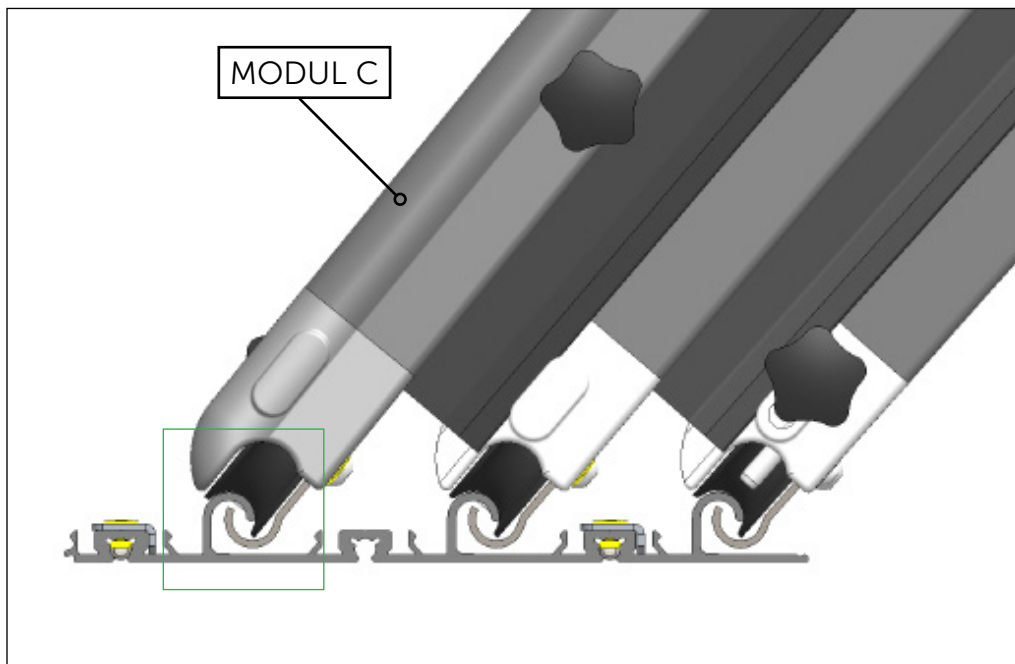
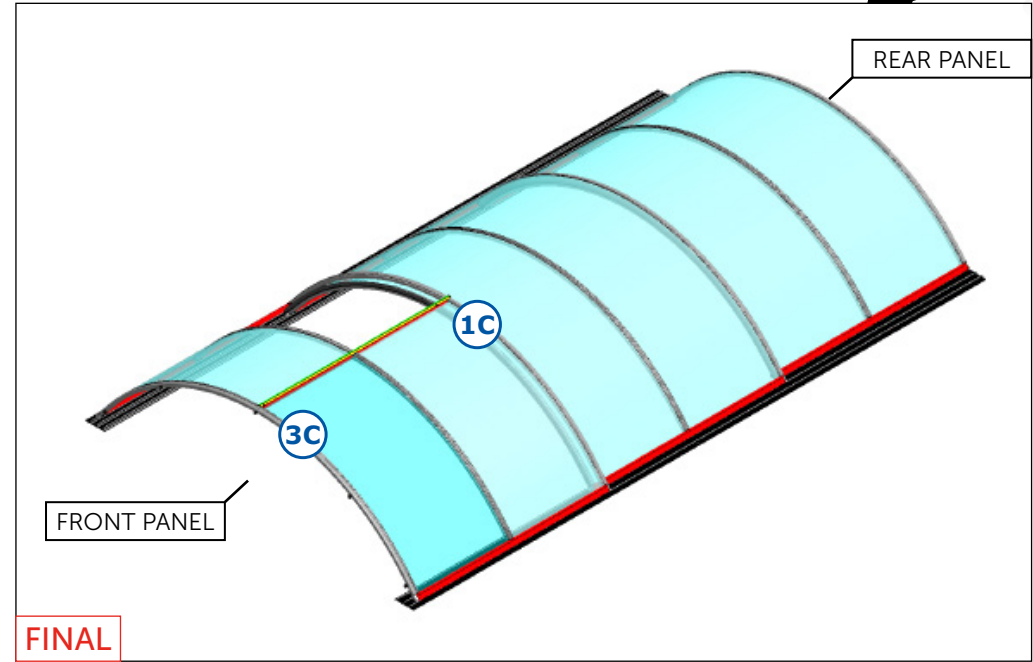
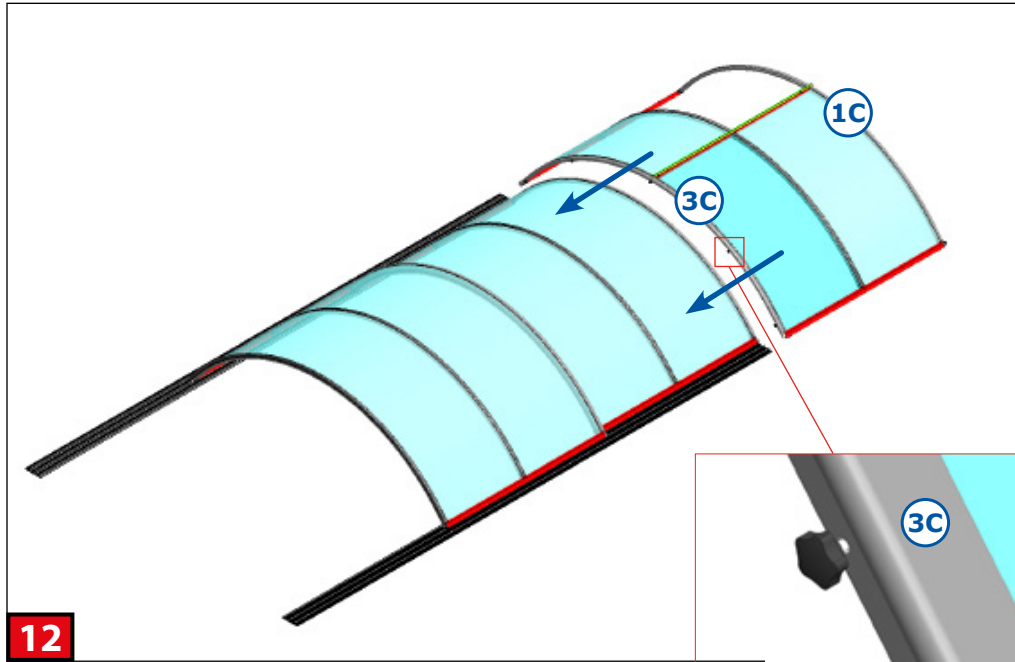


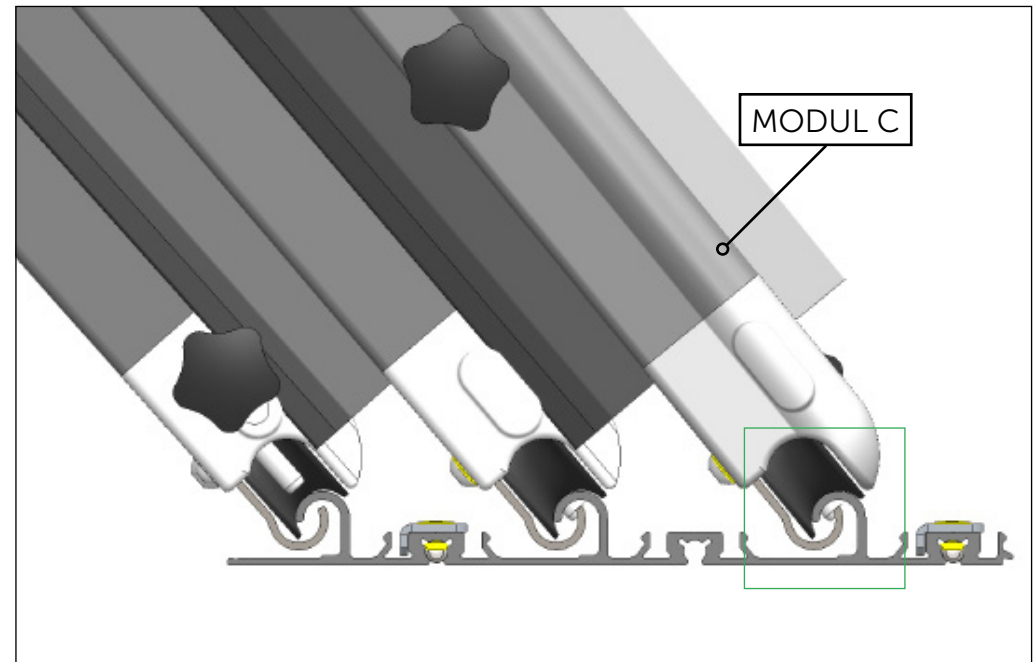
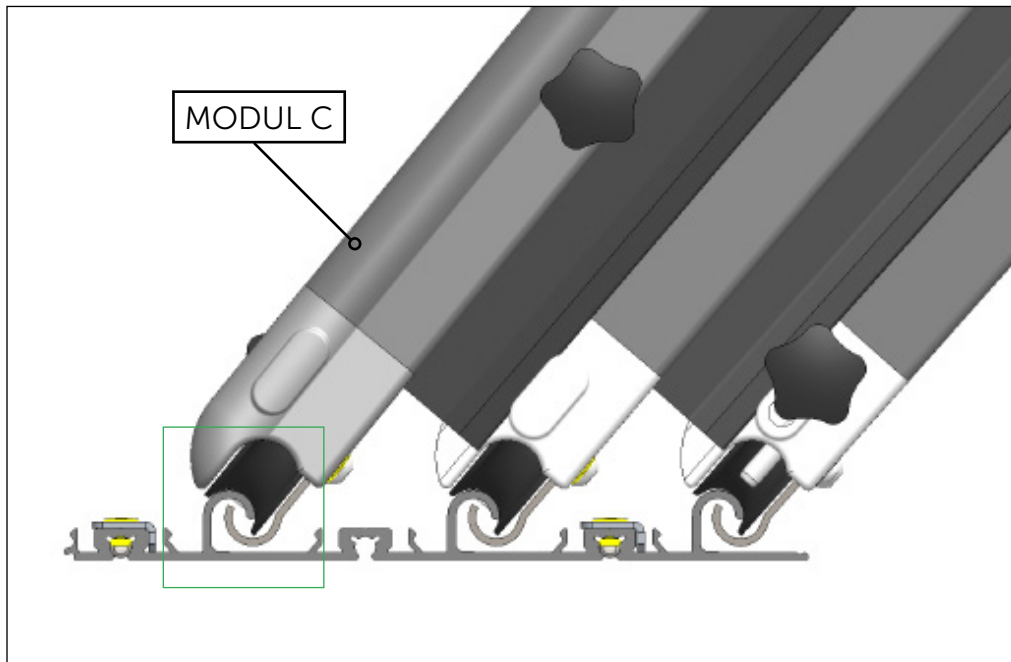
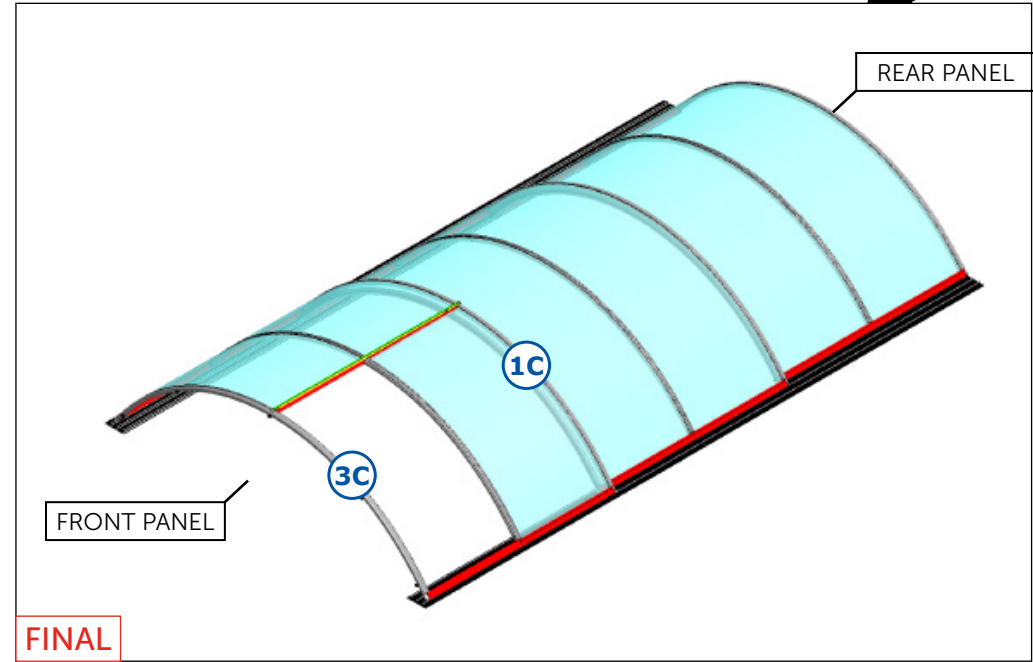
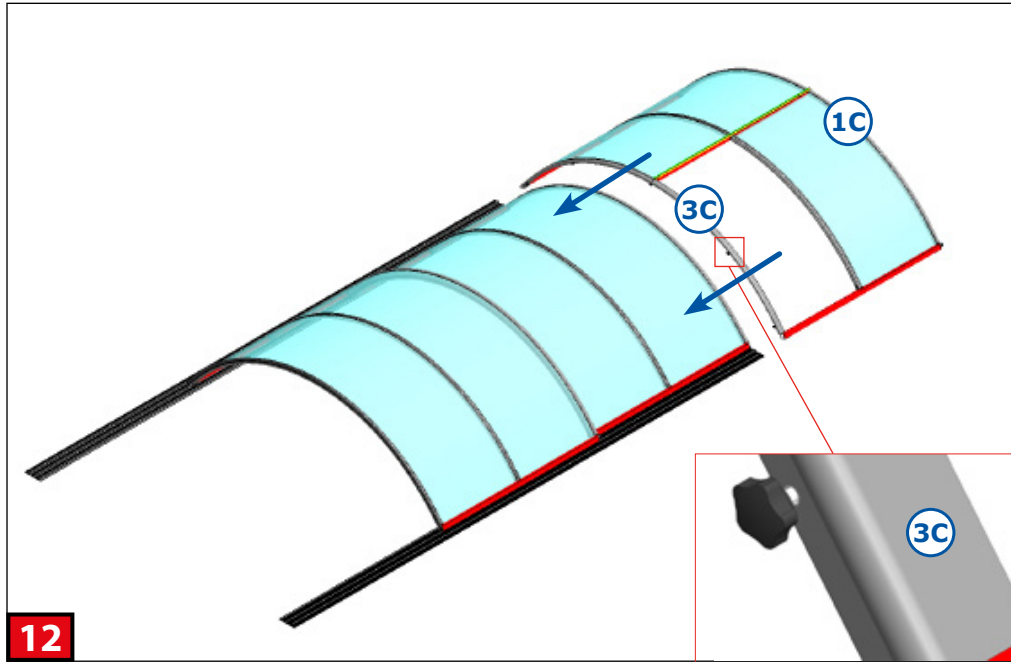


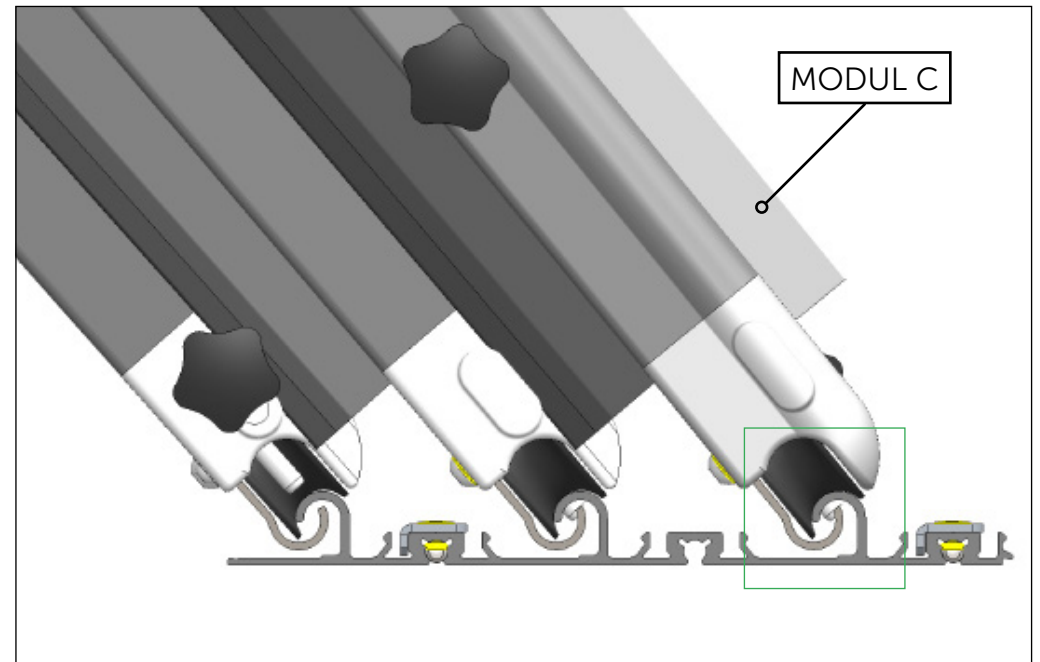
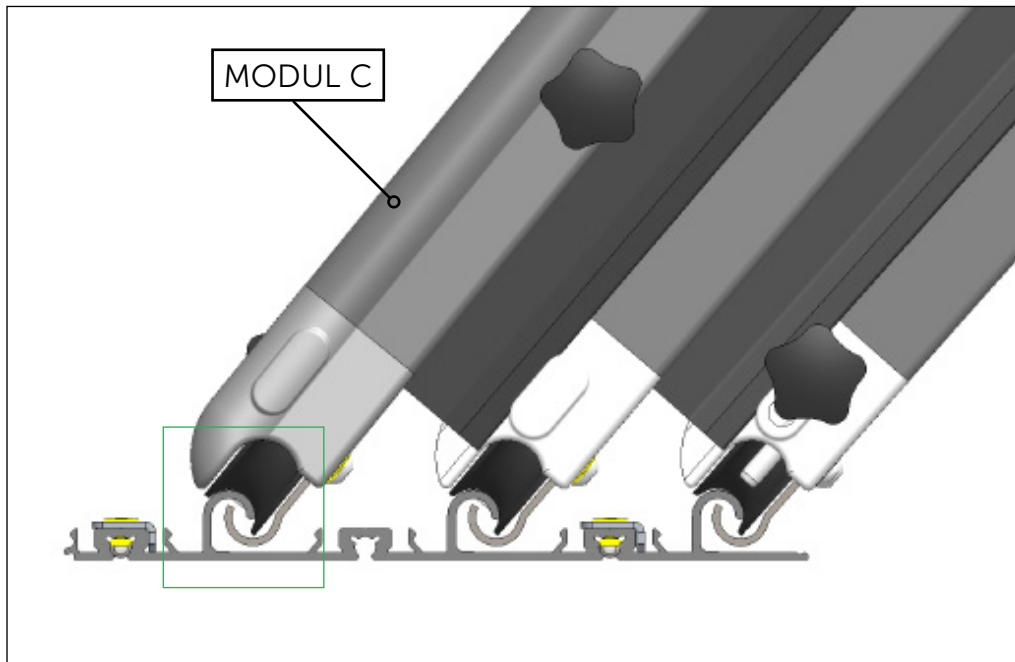
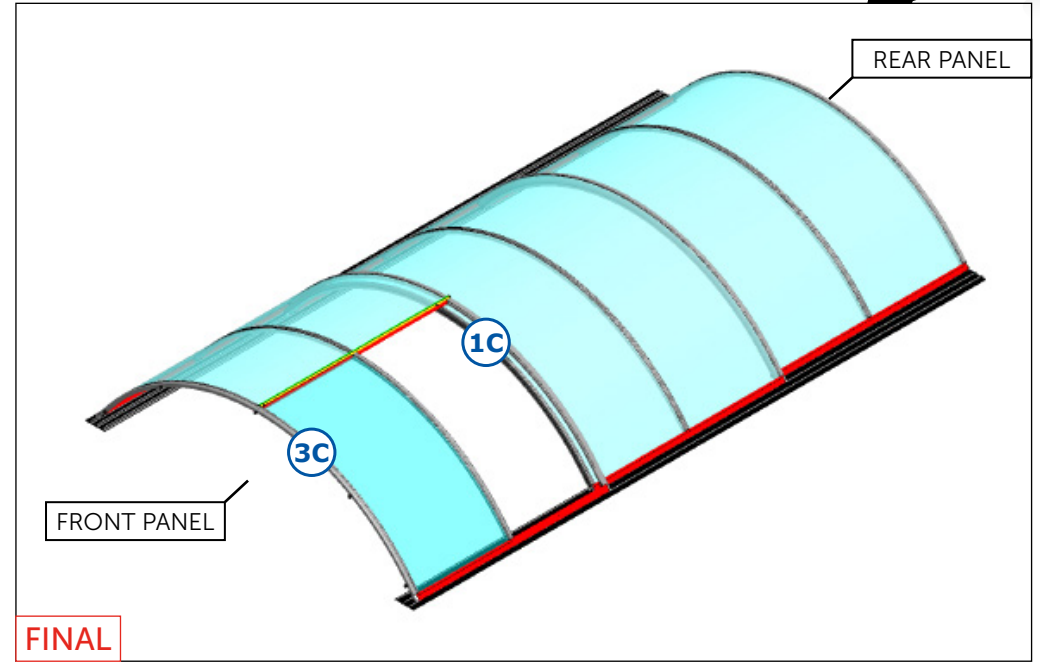
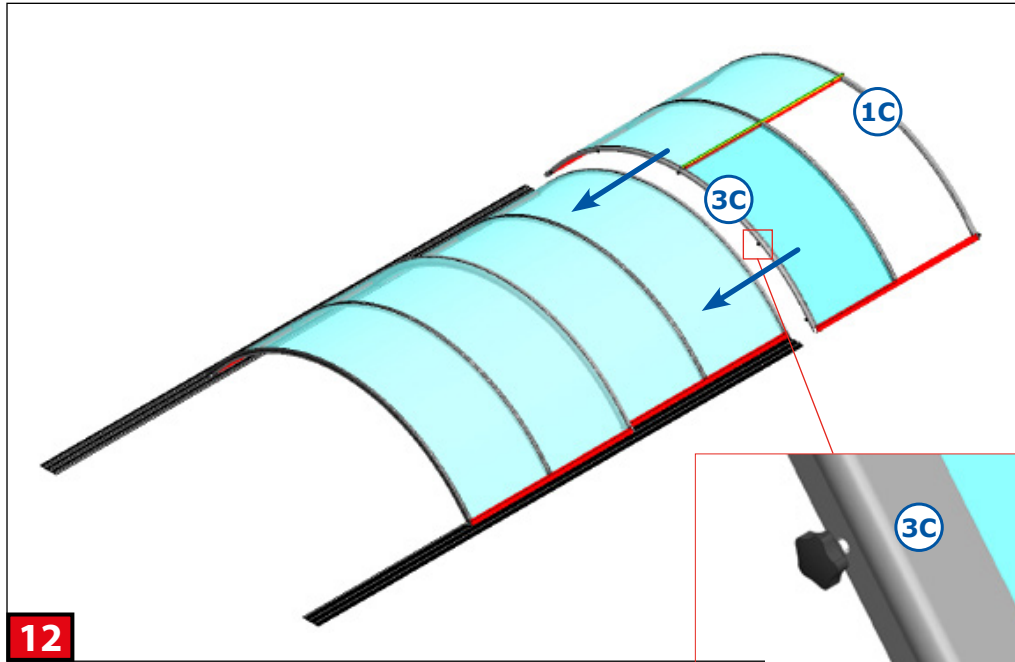




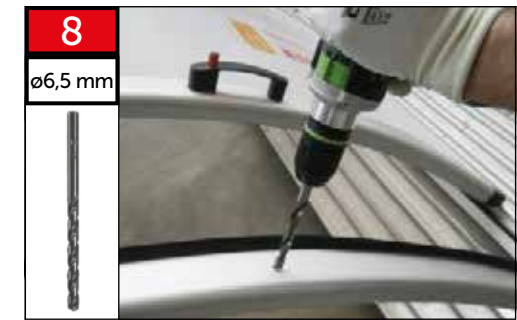
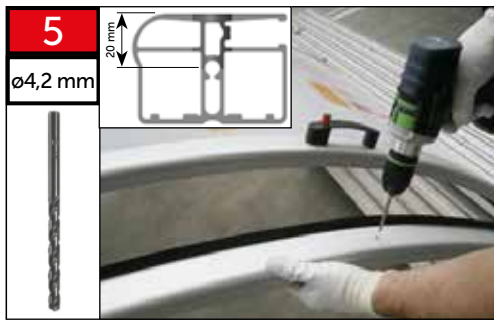








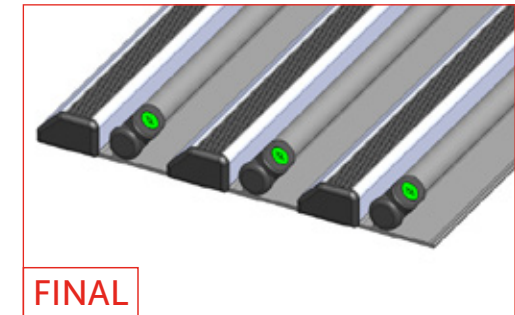
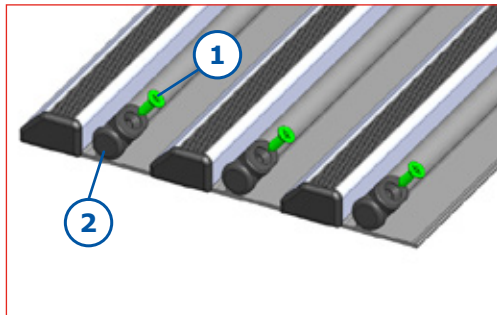
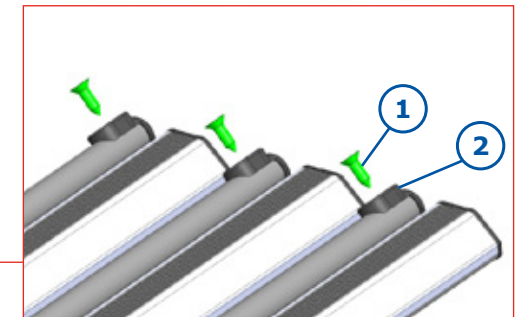
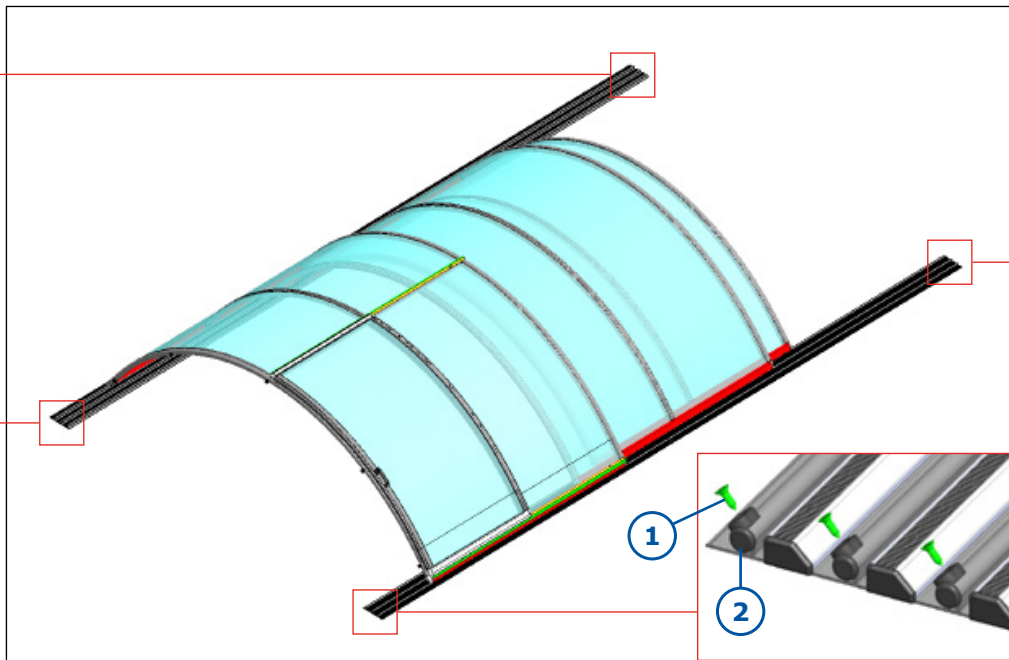
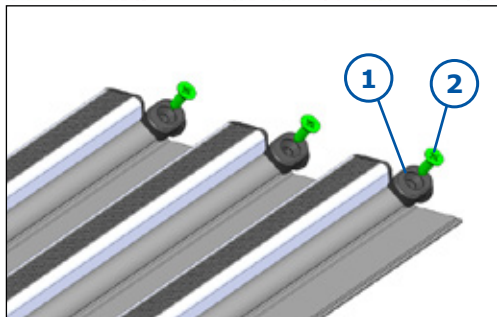
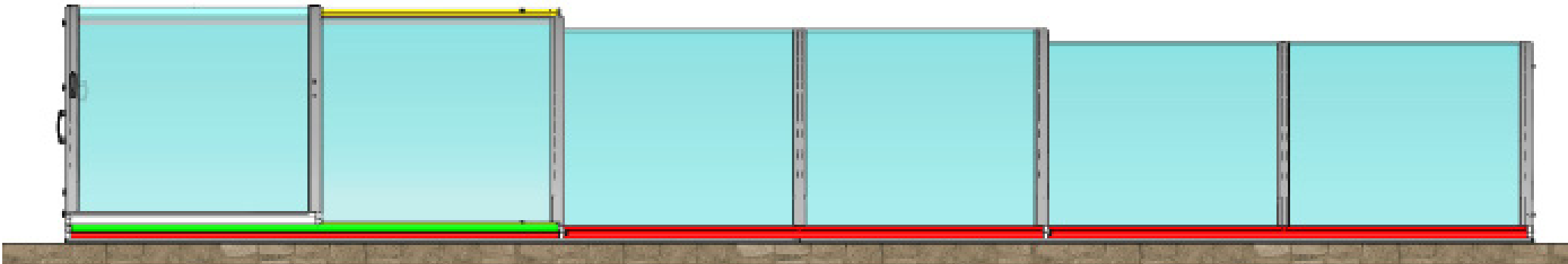
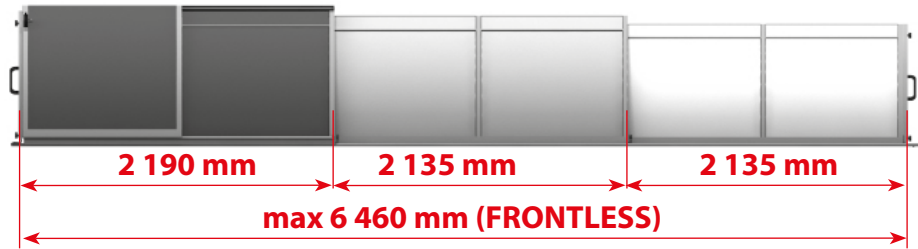




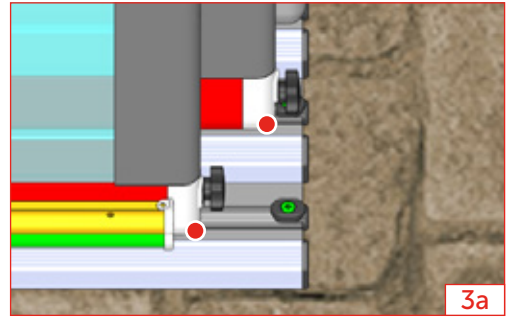
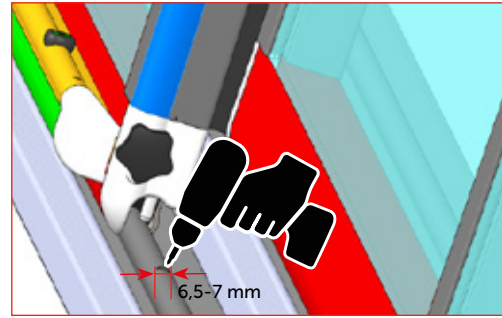
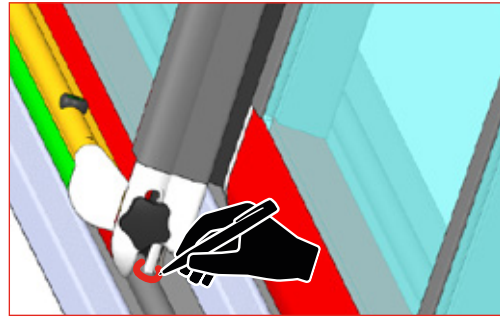
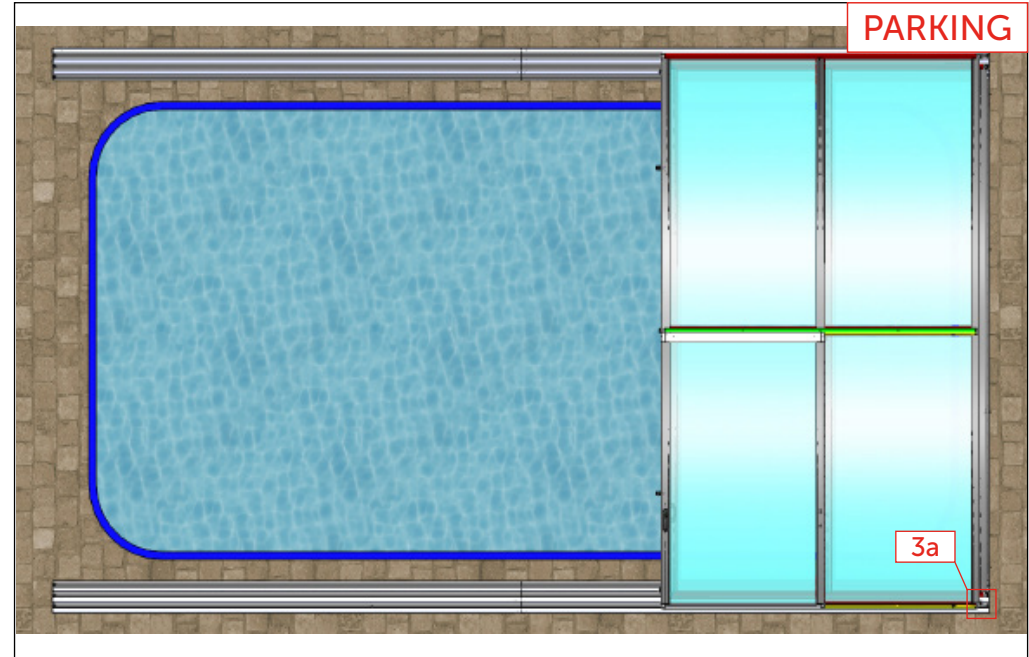
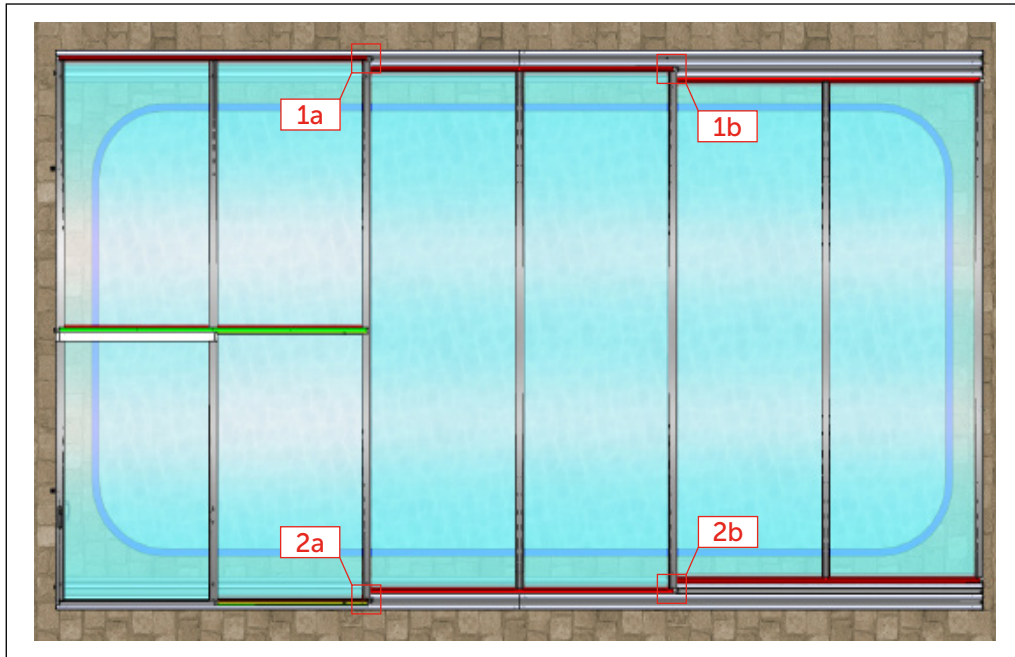
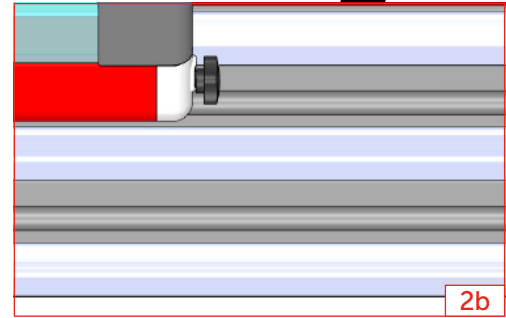
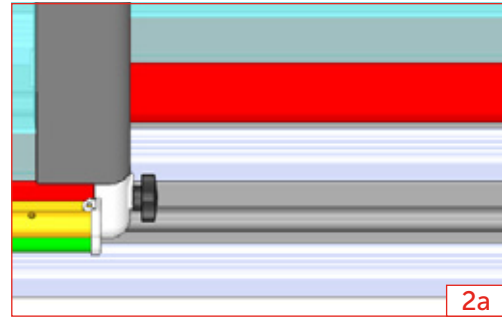
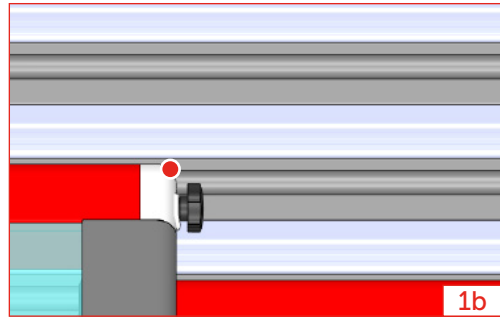
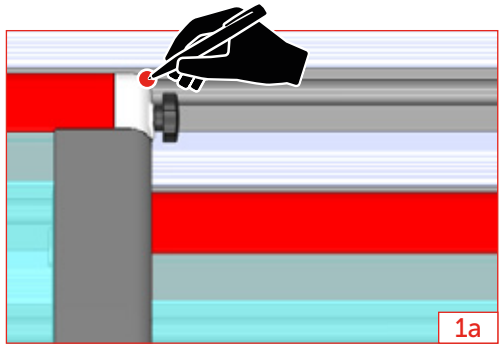
Před stlačením vždy vyndat klíček!  
Remove the key before pressing the button!  
Immer die taste entfernen, bevor sie drücken!  
Avant de pousser toujours enlever la clé!!!!!!  
Выньте ключ, прежде чем нажимать на кнопку!

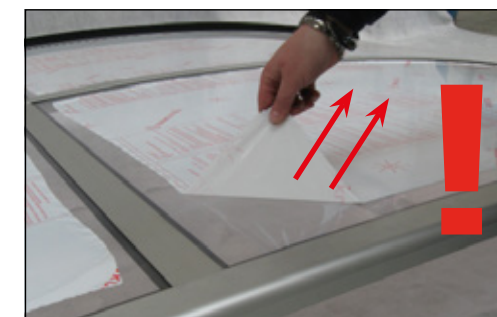
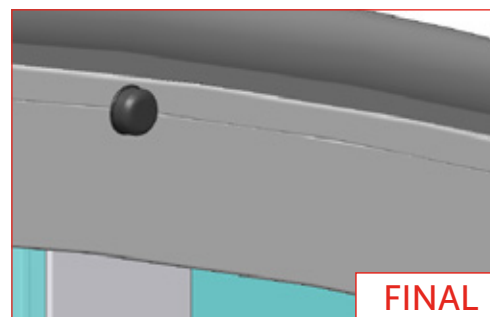
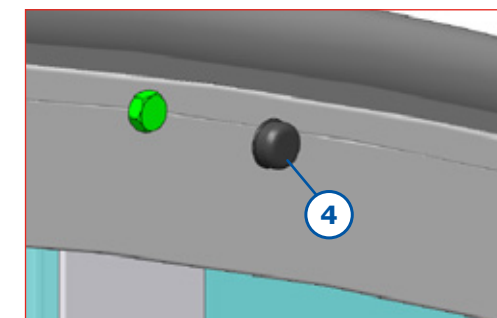
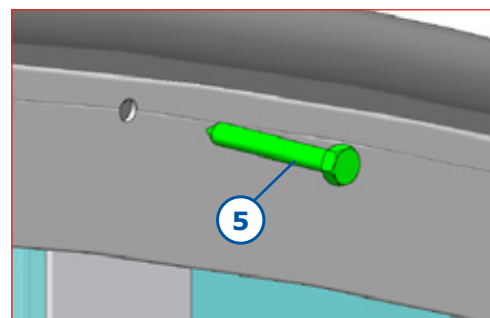
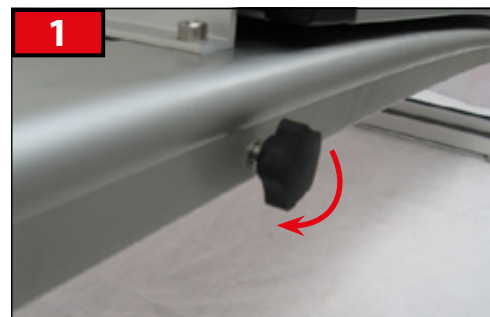
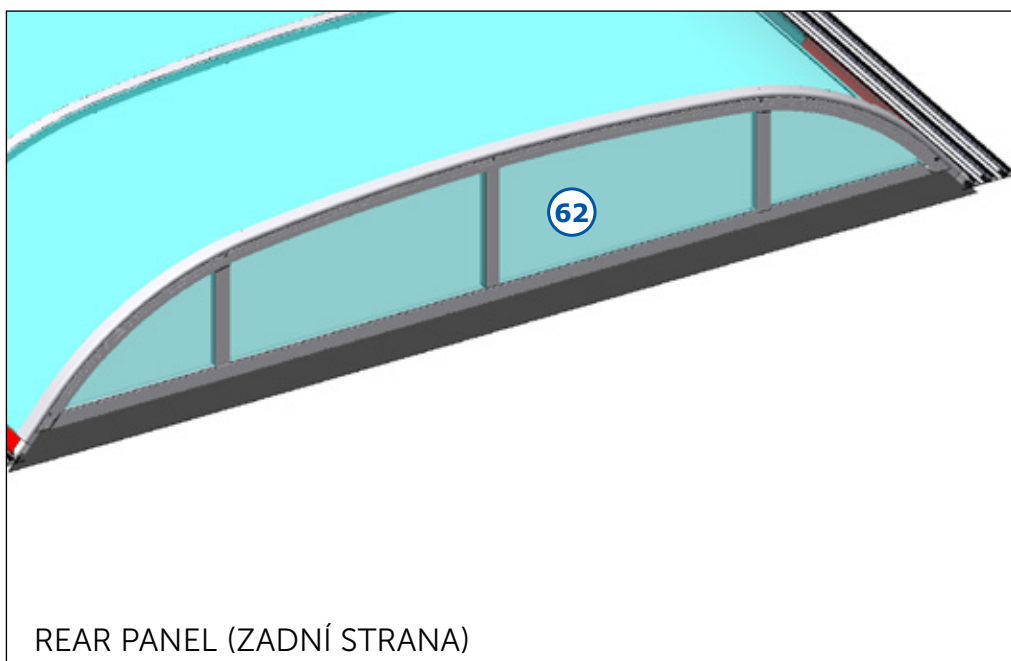
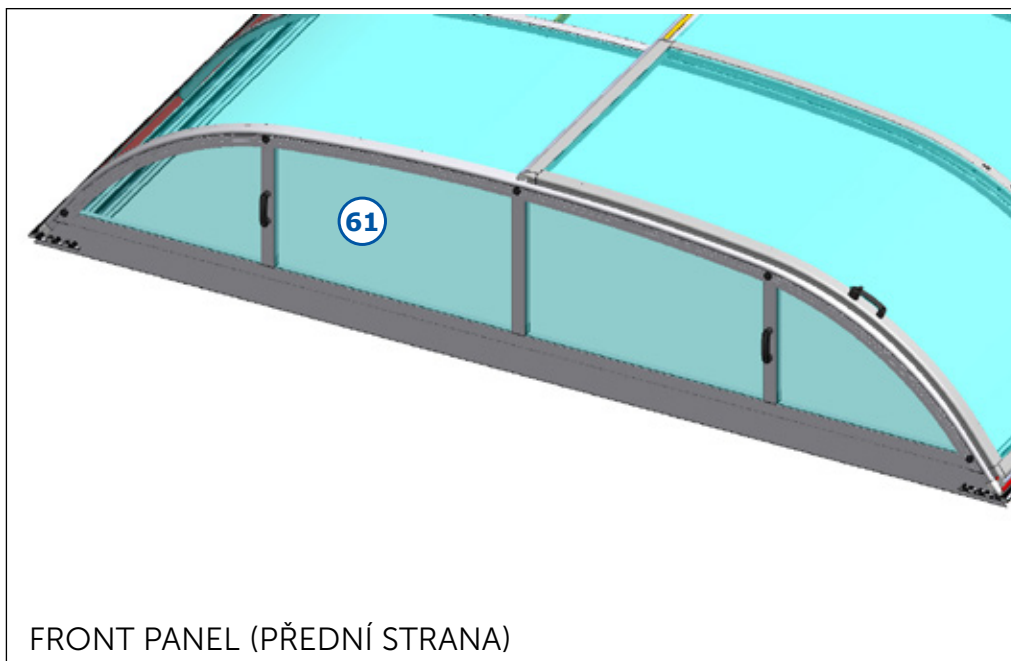


Těsnění nastříhnout v místě tyčky madla.  
Cut the sealing located in the handle rod.  
Die gummidichtung an der stelle des stifts durchschneiden.  
Découper le joint à l'endroit de la tige de poignée.  
Разрезать уплотнение, расположенное в стержне рукоятки











## **CZ**

Dodavatel si vyhrazuje právo na změny a úpravy technických parametrů uváděných v tomto katalogu s ohledem na technický vývoj a zdokonalení výrobků a balení. Dodavatel si vyhrazuje právo na tiskové chyby a chyby v sazbě. Před montáží si pozorně přečtěte návod. Návod si uchovejte pro pozdější použití.

## **DE**

Der Lieferant behält sich das Recht auf Änderungen und Anpassungen der technischen Parameter, die in diesem Katalog aufgeführt sind, mit Rücksicht auf die technische Entwicklung und Verbesserung der Produkte und Verpackung vor. Der Lieferant behält sich das Recht auf Druckfehler und Fehler im Satz vor. Vor der Montage lesen Sie bitte die Anleitung sorgfältig durch. Bewahren Sie die Anleitung für spätere Verwendung auf.

## **EN**

The supplier reserves the right for modifications and adaptations of the technical parameters stated in this catalogue, considering the technical development and upgrade of the products and packaging. The supplier reserves the right for print errors and typographical errors. Please read the manual carefully before you will start the installation. Keep the manual for later use.

## **ES**

El proveedor se reserva el derecho de hacer cambios y modificaciones técnicas de los parámetros que figuran en este catálogo, con respecto al desarrollo técnico mejorando los productos y embalajes. El proveedor se reserva también el derecho a errores de impresión y composición. Antes de empezar la instalación, lea atentamente las instrucciones. Guarde las instrucciones para su uso posterior.

## **FR**

Le fabricant se réserve le droit de modifier les paramètres techniques cités dans ce manuel en considération du développement technique et de l'amélioration des produits et de leur emballage. Le fabricant se réserve le droit des fautes d'impression et de composition. À lire attentivement et à conserver pour une consultation ultérieure.

## **HU**

Gyártó fenntartja jogát a katalógusban feltüntetett műszaki paraméterek változtatására a termék és csomagolás technikai fejlesztése és tökéletesítése szerint. Szállító: a szállító fenntartja jogát a nyomtatási és szedési hibákra.

## **IT**

Il fornitore si riserva il diritto di effettuare modifiche e correzioni ai parametri tecnici riportati nel presente catalogo per migliorare e perfezionare dal punto di vista tecnico i prodotti e gli imballaggi. Il fornitore non esclude inoltre l'eventuale presenza di errori di stampa e di impaginazione. Prima dell'installazione, leggere attentamente le istruzioni. Tenere l'istruzione per un uso successivo.

## **PL**

Dostawca zastrzega sobie prawo do zmian oraz dostosowania parametrów technicznych podanych w niniejszym katalogu z uwzględnieniem rozwoju technicznego i udoskonalania produktów oraz opakowań. Dostawca zastrzega sobie prawo do błędów druku oraz typograficznych.

## **PT**

O provedor reserva-se o direito a efectuar alterações e adaptações de parâmetros técnicos mencionados neste catálogo, tendo em consideração o avanço técnico e melhorias de produtos e embalagens. O provedor reserva-se o direito a cometer erros de impressora e de edição.

## **RO**

Furnizorul își rezervă dreptul de a modifica și schimba parametrii tehnici menționați în acest catalog cu privire la evoluția tehnică și perfecționarea produselor și a ambalării. Furnizorul își rezervă dreptul la greșelile de tipar și greșelile privind tarifele.

## **RU**

Поставщик оставляет за собой право на изменение и исправление технических параметров продукции указанной в этом каталоге, с учетом технического развития, а усовершенствования изделий и его упаковки. Поставщик оставляет за собой право на опечатку в тексте и в ценах. Перед установкой и эксплуатацией изделия внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством. Сохраните данное руководство для дальнейшего использования.